



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
RUSSIAN FEDERATION

СУДОВОЙ БИЛЕТ

маломерного судна, используемого в некоммерческих целях

VESSEL CERTIFICATE

non-commercial small craft (20 meters overall length or less and no more than 12 persons on board)

1. Идентификационный номер / ID number КС0023RUS74
2. Название судна (при наличии) / vessel's name (if available) _____

3. Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) собственника либо наименование юридического лица, размер доли / owner's name, share: СМИРНОВ ВАЛЕРИЙ ВИССАРИОНОВИЧ / 100%

4. Адрес / address: РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ЧЕЛЯБИНСКАЯ ОБЛАСТЬ, КАСЛИНСКИЙ РАЙОН, пгт ВИШНЕВОГОРСК, ул. СОВЕТСКАЯ 30 КВ 5

5. Позывной сигнал судна (если имеется) / call sign (if available) _____
6. Год и место постройки / year and place of build: 1981, НОВОСИБИРСК

7. Тип и модель судна / vessel's type, model: МОТОРНОЕ СУДНО «ОБЬ-М»

8. Категория сложности района плавания / navigational area: кС IVрIV

9. Строительный идентификационный номер (при наличии) / CIN (if available): 85330

10. Материал корпуса / material of the hull: ДЮРАЛЬ

11. Максимальная допустимая мощность двигателя / max. power of the engine: 22 кВт / kW

12. Количество водонепроницаемых отсеков / number of watertight compartments _____

13. Главные размеры / main dimensions:

длина корпуса судна наибольшая (м) / maximum length (m) 4.24

ширина корпуса судна наибольшая (м) / beam of the hull (m) 1.52

максимальная осадка (м) / maximum draught (m) 0.2

водоизмещение (т) / displacement (mt) 4

максимальное количество людей на борту / max. persons on board _____

наибольшая нагрузка (дедвейт) (т) / max. deadweight (mt) _____

максимальная площадь парусов (кв. м) / max. sail area (sq.m) _____

масса укомплектованного судна (кг) / light craft mass (kg) 0.6

максимальная высота волны (м) / max. height of wave (m) 0.25

минимальный надводный борт (м) / min. freeboard (m) _____

14. Двигатели / engine: ПЛМ MERCURY № ON137369, мощность (кВт) / power (kW) 22

14.1. тип, модель / type, model _____ № _____, мощность (кВт) / power (kW) _____

14.2. тип, модель / type, model _____ № _____, мощность (кВт) / power (kW) _____

14.3. тип, модель / type, model _____ № _____, мощность (кВт) / power (kW) _____

14.4. тип, модель / type, model _____ № _____, мощность (кВт) / power (kW) _____

15. Орган государственного надзора / State Inspectorate: ЧЕЛЯБИНСКАЯ ОБЛАСТЬ КАСЛИНСКОЕ ИНСПЕКТОРСКОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

ГИМС МЧС России по _____ The State Inspectorate of Russia for Small Craft

ОФИЦЕР ГОСУДАРСТВЕННОГО НАДЗОРА / OFFICER OF STATE INSPECTION

Дата выдачи / date of issue: 23.06.2013

Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name: ТИМОФЕЕВ Н.В. / TIMOFEEV N.



Вопросы
Инспектор
И.И. Игнатов

17. Годность судна к плаванию / suitability of the craft for safe navigation:

17.1. Дата освидетельствования / date of survey 23 ИЮНЯ 2017; результат / result ГОДНОЕ

Орган освидетельствования / authority: ЧЕЛЯБИНСКОЕ ИНСПЕКТОРСКОЕ ОТДЕЛЕНИЕ
ГИМС МЧС России по ЧЕЛЯБИНСКОЙ ОБЛАСТИ / The State Inspectorate of Russia for Small Craft



Уполномоченное должностное лицо / Official's position: СТАРШИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ИНСПЕКТОР
Н.В. ТИМОФЕЕВ / N. TIMOFEEV
Подпись / signature: [Handwritten signature] / Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name

17.2. Дата освидетельствования / date of survey: 20; результат / result:

Орган освидетельствования / authority: ГИМС МЧС России по / The State Inspectorate of Russia for Small Craft

Уполномоченное должностное лицо / Official's position:

М.П. Подпись / signature: Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name

17.3. Дата освидетельствования / date of survey: 20; результат / result:

Орган освидетельствования / authority: ГИМС МЧС России по / The State Inspectorate of Russia for Small Craft

Уполномоченное должностное лицо / Official's position:

М.П. Подпись / signature: Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name

17.4. Дата освидетельствования / date of survey: 20; результат / result:

Орган освидетельствования / authority: ГИМС МЧС России по / The State Inspectorate of Russia for Small Craft

Уполномоченное должностное лицо / Official's position:

М.П. Подпись / signature: Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name

17.5. Дата освидетельствования / date of survey: 20; результат / result:

Орган освидетельствования / authority: ГИМС МЧС России по / The State Inspectorate of Russia for Small Craft

Уполномоченное должностное лицо / Official's position:

М.П. Подпись / signature: Фамилия, имя, отчество (последнее - при наличии) / name

18. Особые отметки / notes:

- 18.1. ВЫСОТА БОРТА-0,61
- 18.2. ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ НОМЕР НАНЕСЕН
- 18.3. СЕРЕДИНА ИДЕНТИФИКАЦИОННОГО НОМЕРА НАХОДИТСЯ НА РАССТОЯНИИ 1/4 ДЛИННЫ КОРПУСА ОДНОЙ СТРОКОЙ
- 18.4. РАЗМЕРЫ: ВЫСОТА БУКВ И ЦИФР-90-ММ, ШИРИНА-50ММ, ТОЛЩИНА ЛИНИИ ШРИФТА-10ММ
- 18.5. ФЛАГ РФ НАНЕСЕН НА КОРПУСЕ СУДНА НЕПОСРЕДСТВЕННО ЗА ПРИСВОЕННЫМ ИДЕНТИФИКАЦИОННЫМ НОМЕРОМ 86x120
- 18.6. _____
- 18.7. _____
- 18.8. _____
- 18.9. _____
- 18.10. _____

В соответствии с законодательством Российской Федерации настоящий судовой билет является документом, удостоверяющим право плавания под Государственным флагом Российской Федерации, принадлежность судна на праве собственности определенному субъекту, вместимость судна и годность судна к плаванию / In accordance with the Russian legislation present vessel certificate is the document verifying the right to sail under the State Flag of the Russian Federation, ownership of the craft, gross tonnage and suitability of the craft for safe navigation.

